



Vreme včeraj: Najvišja temperatura 18, najnižja 13,5 ob 17. uri 17,1, zračni tlak 1026 raste, veter severozahodnih 5 km, vlačga 82 odg., nebo pooblaščeno, more je mirno, temperatura morja 16,5 stopinje.

## Pred volitvami upravnega odbora Delavskih zadrug

## Obvestilo in pravilnik ne nudita jamstev za demokratične volitve

## Občni zbor brez poročil starih upraviteljev - Volitve bodo samo na osrednjem sedežu ustanove

V ponedeljek je upravni odbor Delavskih zadrug poslal vsem listom uradno obvestilo o sklicanju občnega zborna člana Delavskih zadrug Trsta, Istra in Furlanije in istočasno tudi pravilnik za volitve u pravnega sveta in nadzornega odbora Delavskih zadrug.

Večkrat smo že podrobno in dokumentirano ugotovili nedemokratičnost teh volitev, saj so napravljene na osnovi fašističnega zakona in to na tak način, da se avtomatično zagotovi, da sedanje sedilji komisarski upravi oblast in da člani Delavskih zadrug ne bo do imeli odločilne besede, kot jim to po vseh demokratičnih načelih tudi pritiče.

Omenjeni obvestilo in pravilnik, ki so ju tako dolgo kuhali pa to nedemokratičnost volitev se znatno zaostrijujeta in dokazujejo, da so se res potrudili, da bo v čim manjši meri prisla do izraza ljudska volja.

Pravilnik in obvestilo govora o sklicanju občnega zborna, nikjer pa ni niti z besedico omenjeni poročilo o delovanju preteklega odbora, o gospodarskem in finančnem stanju Delavskih zadrug, o poročilu nadzornih organov, o bilanci, kot da bi ta vprašanja občne Delavskih zadrug ne zanimala.

Tako ravnanje je nelogično in nepravilno, saj Delavske zadruge že dolgo vrsto let upravila zgoraj imenovana komisarska uprava in bi bila nujna dolžnost, da članom potrošča svojemu delovanju in da posreduje novi izvoljenim upraviteljem podatke o položaju ustanove, ki jo bodo upravljali.

Občni zbor brez poročil predstavlja tudi presenetljivo formalno novost, saj bo to verjetno prvi občni zbor na katerem se nič ne razpravlja in se samo enostavno glasuje.

S tem je izbrana vsa presenetljiva pravilnika in je značilno, da je treba za predložitev kandidatne liste predložiti notarju 500 podpisov članov. Gre za presenetljivo visoko število, saj je treba isto število podpisnikov edino za volitve v poslansko zbornico, medtem ko je treba za občinske volitve manjše število podpisov. V tej zvezzi se čujejo razne govorice in je verjetno najbolj utemeljena vest, da se je na ta način KD

## FIOM-CGIL napovedala za jutri dvourno stavko v obratih CRDA

## Solidarnost s tržiškimi delavci in protest proti pomanjkanju naročil zadnjedelnicam - Delavska zbornica (CISL) zavrnila skupno akcijo

Tajništvo FIOM-CGIL je včeraj izdalo doljše uradno poročilo, v katerem govorijo o kritičnem položaju v tržaški ladjedelnici in zlasti v obratu CRDA. Tajništvo je zato sklenilo soglasno s sindikalnimi organizacijami iz Tržiča proglašiti dveurno protestno stavko, ki bo v petek na ta način, da bodo delavci, da bi delavci zgubili plačo za dve ure.

V petek bo FIOM-CGIL tudi priredila zborovanje kovinarjev, ki bo ob 15. uri na Trgu Garibaldija na katerem bo govoril član notranje komisije ladjedelnice Sv. Marka Burlo.

V omenjenem poročilu tajništvo FIOM poudarja težaven položaj ladjedelnikev industrije in zlasti pomanjkanje naročil ter dejstvo, da ne namavajo obnoviti naprave, tako da postaja perspektiva vedno težavnejša.

Značilno je dejstvo, da Delavska zbornica (CISL) v Trstu ni pristala na vabilo, za enotno akcijo. Kot sta to načinila CISL in UL in Tržič.

Se bolj pa je značilno, da je omemnila sindikalna organizacija iskat izgovor za svoje stališče k opolnomočenemu svetniku CRDA ing. Carnevali, ki je obširno govoril o krizi.

## Ureditev cestnega prometa med Italijo in Jugoslavijo

V kratkem se bodo v Beogradu začela pogajanja med obema državama

Iz Rima poročajo, da so jugoslovanske oblasti pristale na pogajanja, za sklenitev pogodbe za ureditev avtomobilskega prometa med obema državama. Datum pričetka pogajanj še ni določen, vendar se ve, da bo prisko do pogajanja kmalu v Beogradu.

Kot smo že podrobno poročali, so jugoslovanske oblasti letos poleti uvedle nov zakon, ki je predvidel visoka platenje za dostop do plačujejočih sedaj iste tarife kot jugoslovenski na italijskem ozemju. Vendar pa dolgo uredba, objavljena v Uradnem listu 30. 9. 1959, da velja za vlagajoča samo do 16. novembra, je od leta datuma stopila ponovno v veljavno visoko cestnino.

Pričakujemo lahko, da bodo na pogajanjih sedaj to vlaganje uredili v občestensko zadovoljstvo tako, da se bo normalno razvijal promet s tovornimi avtomobili med obema državama skoraj ustavil.

Na pobudo Slovenskega gospodarskega združenja je prisojlo do izpremenje tega zakona za italijske prevoznike, tako da plačujejoči sedaj iste tarife kot jugoslovenski na italijskem ozemju. Vendar pa dolgo uredba, objavljena v Uradnem listu 30. 9. 1959, da velja za vlagajoča samo do 16. novembra, je od leta datuma stopila ponovno v veljavno visoko cestnino.

Pričakujemo lahko, da bodo na pogajanjih sedaj to vlaganje uredili v občestensko zadovoljstvo tako, da se bo normalno razvijal promet s tovornimi avtomobili.

## Neprimerno ravnanje z upokojencem

Poslane KPI Vidali je vprašal ministra za delo in socialno storstvo, če ve za resni dogodek, ki se je prijetelj v domu upokojencev "Casa Serenae ONPI" v Trstu 68-letnemu Andreju Piccinelli, ki ga so morali spreteti 19. oktobra na ortopedski oddelki roko Upokojencev Piccinelli, je v nedeljo zvečer glasno govoril z drugimi upokojenci, za kar ga je ekonom nahrulinil in ga s tako silo odstranil, da mu je povzročil zlom roke. Dogodek je globoko odjeknil med navzočimi.

Prisakujemo lahko, da bodo na pogajanjih sedaj to vlaganje uredili v občestensko zadovoljstvo tako, da se bo normalno razvijal promet s tovornimi avtomobili.

## Obvestilo

Tržovinske zbornice

Tržaška trgovinska zbornica sporoča, da 31. oktobra opoldne končno zapade rok za vlaganje prošenj kovinarjev, podjetij v pokrajini, vpisanih v seznam občinkov, za dodelitev 25 odstotkov brezplačne prispevki za izdatke pri-

trst.

Trst | Milan

Zlati tun 5750 —

Marengo 4300 —

Dolar 615 —

Franc Švica 675 —

Frank Švic. 124 —

Šterling 142,75 —

Dinar 1738 —

Siling 1725 —

Zlato 70 —

Siling 73 —

Zlato 23,70 —

Zlato 702 —







# Šport Šport Šport Šport

Priprave za mednarodno tekmo s Češkoslovaško v Pragi

V organizaciji združenja «Bor»

## «II. slovenski športni dan»

1., 3. in 4. novembra

Sportno združenje «Bor», ki je bilo ustanovljeno kot spontan izraz bogatega, teda neorganiziranega športnega življenja med slovensko mladino na Tržaškem, je po daljšem presledku spet stopilo na plan. Za 1., 3. in za 4. november je organiziralo «II. slovenski športni dan», ki bo na stajonu «Prvi maj».

Otvirni program te velike športne manifestacije naše mladine obsega 8 športnih panog in sicer:

odbojko za moške in ženske  
namizni tenis za moške in ženske  
streljanje za moške in ženske  
atletiko za moške in ženske  
med dvema ognjenima  
gimkanico (za motorje in avtomobile)

Program tega II. slovenskega športnega dneva združenja «Bor» do 30. t. m. v Tržaški knjižarni v Ul. Sv. Frančiška.

Program tega 6. slovenskega športnega dneva je tretji zasnovan zelo široko in vključuje tudi povsem novo panog kot je gimkanica, ki bo govorila privabila mnogo udeležencev, saj je motorizacija skoraj sesavnila del vsakdanjega življenja. Dejstvo, da se je vodstvo združenja odločilo za tako obsežen program pa je obenem tudi dokaz, da računa na veliko udeležbo, ki jo opravičuje veliko število aktivnih športnih sekcij pri naših prostvenih društvinah.

Od «I. slovenskega športnega dneva» je poteklo že precej časa in ceprav se gmotni pogoji za smotreno športno delovanje medtem niso prav niso izboljšali, je bilo to delovanje v letosnjem poletju vendarne zadovoljivo in je pokazalo — vsaj v nekaterih panogah — tudi določen napredok. To pa je bilo mogoče le za to, ker sloni vse naše športno delovanje na neskleni pozitivnosti naših mladičev, ki se ne strašijo se tako velikih naporov in žrtv. Ugotavljamo lahko, da so se v tem razdobju naši ping-pongisti uveljavili tudi v srečanjih z italijanskimi vrstniki, da so atleti na zadnjem tekmovanju p. d. «Sl. Skamperle» dosegli nekaj nadpovprečnih rezultativ, da se je krog ljubiteljev stroškega športa precej razširil in kar je zelo pomembno, da so tudi dekleta postala aktivena.

«II. slovenski športni dan» prihaja zato kot naša prav v času, ko se za večino športnih panog počiščajo obračuni in za nas bo ta dan moral pokazati dvojni obracun: kvalitetni in kvantitetni. Kvantitetni je zelo važen, saj je bilo mogoče v vrsti naših športnikov pritegniti se mnogo doslej nezainteresirane mladine, kvalitetni pa je morda še večnejši, saj mora vsako bolj ali manj organizirano, delovanje v določenem času roditi tudi ustrezeni pristivi v novim viškom.

V pribihnjih dneh se bomo še povrnili k temu tekmovanju z novimi in podrobnejšimi informacijami, še sedaj pa opozarjam naši vse društva in posameznike in tudi vse ljubitelje športa, mlade in stare, da s svojo prisotnostjo pripomorejo k čim večjemu uspehih, ter sedaj tradicionalne manifestacije, ki naj bo vreden zaključek enoletnega delovanja in dostenjem pričak streljenja naših mladih ljudi k športnim napredkom.

Tekma za prvenstvo rezerv v Vicenzi

## Lanerossi-Triestina 2:2 po boljši igri Tržačanov

Za Triestino sta bila uspešna Fortunato in Auber, za domače pa Conti

VERONA, 21. — V tekmi za prvenstvo rezerv je Triestina z 2:2 (0:1) proti Lanerossi.

Triestina je bila skoraj ves čas igre boljše moštvo, ki pa večji pozornosti napadelcev morala tudi zmagati.

Ze samem začetku je Triestina močno navalila in po kaženskem strelu je Fortunato z 2:0 (0:1).

Triestina je bila skoraj ves čas igre boljše moštvo, ki pa večji pozornosti napadelcev morala tudi zmagati.

Na koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino gol na mestu srednjega napadalca Clemente zamjenjal Seccija.

STRELCI: v 4' Fortunato (T.), v drugem polčasu v 3' Conti (L.), v 22' Auber (T.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.

In zgodil se je obenem najboljši igralec domačin, Conti, nepravilno drugič izenčal v 32' na 22'.

Proti koncu prvega polčasa je Triestina izgubila zaradi pogodke Varglienja II, vendar je bil edino posledice udarca v dimlje, vendar pa bo v nedelje z gotovostjo nastopil v interni turnirju s Simmenthalom iz Monze.

Poniana v Tržiču

TRZIC, 21. — Rezerve CRDA so danes odigrali prijetljivo tekmo s Fortitudom iz Milana v 32' Conti (L.).

TRIESTINA: Minussi; Dušan, Varglien II; Rocco, Merkuza, Degrassi; Aubert, Demenza, Secci, Attili, Fortunato, Sodnik; Cadel iz Mester.